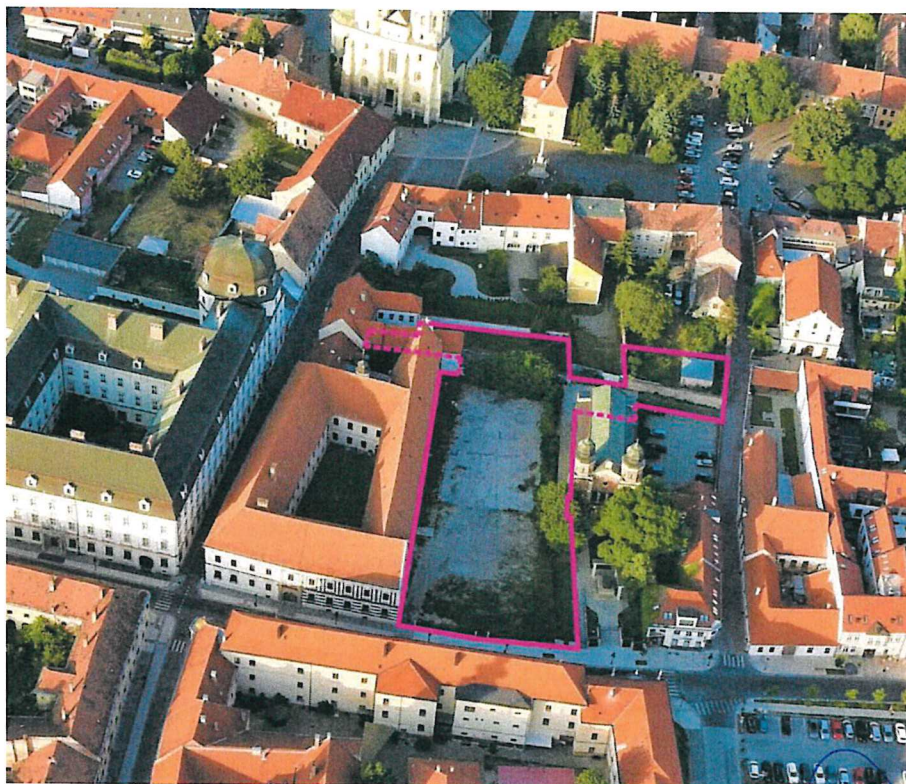


Výzva na predkladanie ponúk vo verejnom obstarávaní na zákazku s nízkou hodnotou postupom podľa § 117 zákona č. 343/015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej „ZVO“) a podľa uplatniteľných ustanovení Súťažného poriadku Slovenskej komory architektov z 13. apríla 2016 v znení neskorších zmien, s názvom

## „Parčík a verejný priestor pri synagóge v Trnave“

[www.2021.sk/parcikprisynagoge](http://www.2021.sk/parcikprisynagoge)



.....  
JUDr. Peter Bročka, LL.M.  
primátor mesta Trnava

.....  
Ing. arch. Peter Purdeš  
MsÚ Trnava - Odbor územného  
rozvoja a koncepcií

.....  
Ing. arch. Ondrej Marko  
koordinátor verejného obstarávania

V Trnave dňa 3. 7. 2019

## Obsah

<b>Organizačné zabezpečenie</b> .....	<b>2</b>
Verejný obstarávateľ .....	2
Spracovateľ Výzvy .....	2
Koordinátor verejného obstarávania .....	2
Internetová stránka verejného obstarávania .....	2
<b>Zadanie</b> .....	<b>3</b>
Účel verejného obstarávania .....	3
Zámer a súčasný stav .....	3
Širšie vzťahy .....	4
Budovy a inštitúcie v riešenom území .....	4
Požiadavky vlastníkov riešených pozemkov, prevádzkovateľov a Krajského pamiatkového úradu (ďalej "KPÚ") .....	6
Požiadavky vyplývajúce z územného plánu .....	7
Predpokladané investičné náklady .....	7
<b>Nadväzujúca zákazka</b> .....	<b>7</b>
Predmet nadväzujúcej zákazky a predpokladané termíny .....	7
Maximálna hodnota plnenia nadväzujúcej zákazky .....	7
<b>Informácie o Výzve</b> .....	<b>8</b>
Podmienky účasti .....	8
Komunikácia .....	8
Dôvody pre vylúčenie ponuky .....	8
Obhliadka riešeného územia .....	8
<b>Spracovanie a hodnotenie ponúk</b> .....	<b>9</b>
Predloženie ponuky - spôsob, termín, miesto .....	9
Spracovanie ponuky - 1. kolo – referencie .....	9
Hodnotenie ponuky - 1. kolo .....	9
Spracovanie ponuky - 2. kolo - vytvorenie koncepcnej štúdie .....	10
Hodnotenie koncepcnej štúdie - 2. kolo .....	10
Hodnotiace kritériá .....	10
<b>Porota</b> .....	<b>11</b>
<b>Režijné odmeny</b> .....	<b>11</b>
<b>Termíny verejného obstarávania</b> .....	<b>11</b>
<b>Záverečné ustanovenia</b> .....	<b>12</b>
Autorské práva .....	12
Protokol .....	12
<b>Zoznam podkladov a príloh</b> .....	<b>12</b>
Zoznam podkladov (budú poskytnuté vyzvaným uchádzačom v 2. kole) .....	12
Zoznam príloh .....	12
<b>Príloha č. 1: Čestné vyhlásenie</b> .....	<b>13</b>

## **Organizačné zabezpečenie**

### **Verejný obstarávateľ**

názov: Mesto Trnava  
sídlo: Hlavná ulica 1  
917 71 Trnava  
IČO: 00 313 114  
IČ DPH: SK2021175728  
štatutárny orgán: JUDr. Peter Bročka, LL.M., primátor  
kontaktná osoba: Ing. arch. Peter Purdeš  
tel.: +421 915 991 560, +421 905 388 270  
e-mail: peter.purdes@trnava.sk  
web: www.trnava.sk

### **Spracovateľ Výzvy**

2021 s.r.o.  
sídlo: Anenská 3  
811 05 Bratislava  
štatutárny orgán: Ing. arch. Peter Lényi, konateľ  
e-mail: 19@2021.sk  
web: www.2021.sk

v spolupráci s Odborom územného rozvoja a koncepcií Mestského úradu Trnava

- vedúci odboru územného rozvoja a koncepcií: Ing. arch. Tomáš Guniš

- vedúci úseku urbanisticko-architektonickej koncepcie: Ing. arch. Peter Purdeš

### **Koordinátor verejného obstarávania**

Ing. arch. Ondrej Marko  
tel.: +421 910 138 884  
e-mail: ondrej.marko@2021.sk

### **Internetová stránka verejného obstarávania**

[www.2021.sk/parcikprisynagoge](http://www.2021.sk/parcikprisynagoge)

## Zadanie

### Účel verejného obstarávania

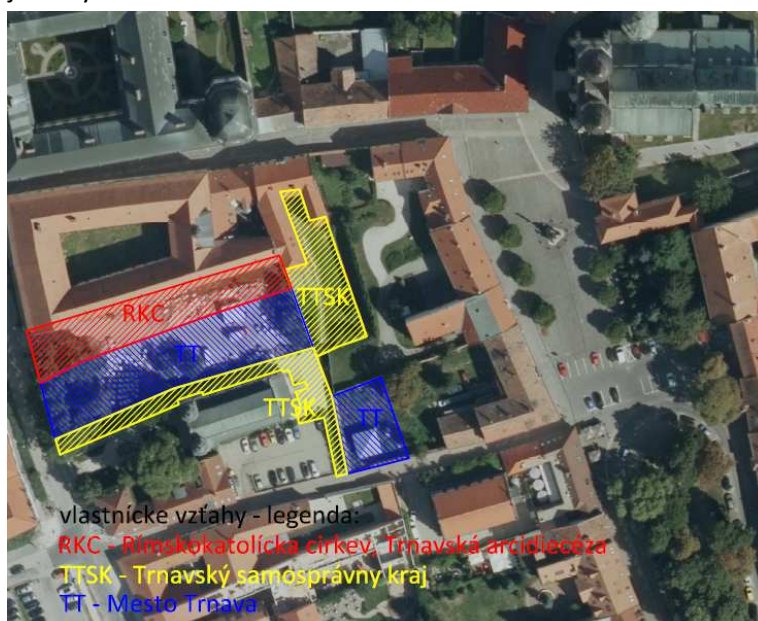
Účelom verejného obstarávania je získať čo najlepšie riešenie a poskytovateľa služieb architekta pre revitalizáciu verejného priestranstva „Parčík a verejný priestor pri synagóge v Trnave“.

Zadávanie tejto zákazky nie je vedené ako súťaž návrhov podľa § 119 a nasl. ZVO, keďže s ohľadom na pomer predpokladanej hodnoty zákazky, dĺžky a finančnej náročnosti procesu súťaže návrhov by bol tento spôsob zadávania neefektívny. Verejný obstarávateľ sa usiluje o zadanie zákazky najvhodnejšiemu uchádzačovi na základe kombinácie hodnotenia (i) komplexnej architektonickej kvality uchádzačových referencií a (ii) návrhu, prostredníctvom ďalej popísaného procesu. Ten pozostáva zo zostavenia poradia uchádzačov na základe kvality ich referencií v 1. kole a následného hodnotenia koncepčných štúdií a cenových ponúk pre nadväzujúcu zákazku, ktoré traja vybraní uchádzači predložia v 2. kole.

Nadväzujúcou zákazkou je vypracovanie všetkých potrebných stupňov projektovej dokumentácie a výkon autorského dohľadu počas realizácie stavby. Inžiniersku činnosť si bude vykonávať verejný obstarávateľ vo vlastnej réžii.

### Zámer a súčasný stav

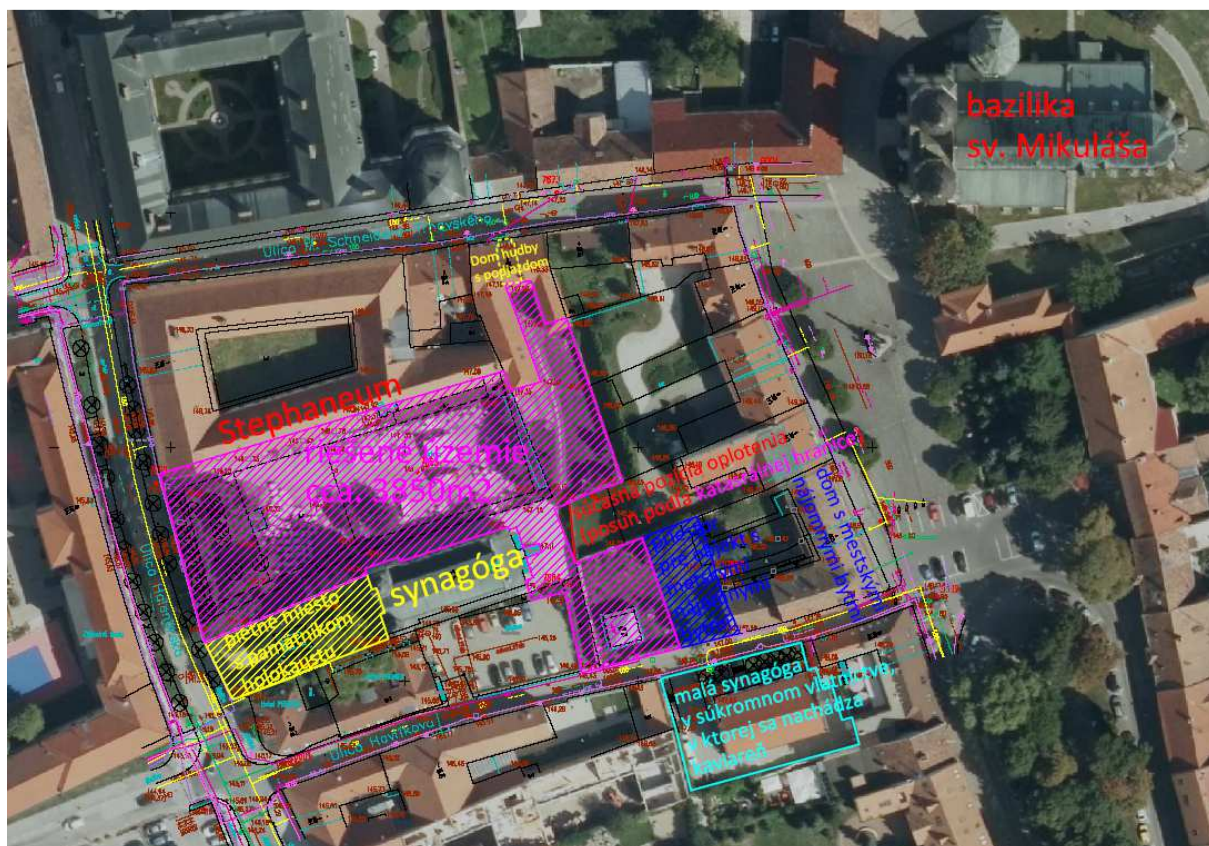
Zámerom Mesta Trnava je revitalizácia priestoru v centre mesta – v súčasnosti nevyužívaných pozemkov, ktoré t. č. tvoria väčšinou verejnosti neprístupné samostatné celky. Úmyslom verejného obstarávateľa je vytvoriť možnosť ich vzájomného prepojenia a sprístupnenia verejnosti vo vyhradenom čase. V území má vzniknúť parková úprava, ktorá zabezpečí vzájomné prepojenie doposiaľ plotmi rozdelených pozemkov, a vysokú pobytovú, estetickú a mikroklimatickú hodnotu územia pre návštevníkov všetkých prepájaných priestorov. Pozemky sú tvorené viacerými parcelami, ktoré majú rôznych vlastníkov – Mesto Trnava, Trnavský samosprávny kraj, Rímskokatolícka cirkev - Trnavská arcidiecéza. Všetci vlastníci s verejným obstarávaním súhlasia, boli pri jeho tvorbe a dohodli sa na rešpektovaní jeho výsledkov.





## Širšie vzťahy

Riešené územie sa nachádza v historickom centre mesta Trnava (v Centrálnej mestskej zóne, ďalej "CMZ"), ktoré je vyhlásené za mestskú pamiatkovú rezerváciu (ďalej „MPR“), neďaleko baziliky sv. Mikuláša.



## Budovy a inštitúcie v riešenom území

Stephanium (Seminár sv. Štefana) - vlastníci: Rímskokatolícka cirkev, Trnavská arcidiecéza  
Územie je zo severu ohraničené historickým objektom - stavbou vo vlastníctve Rímskokatolíckej cirkvi, budova „Stephanium“ (na parcele č. 406/1). V súčasnosti prebieha a v najbližších rokoch pravdepodobne bude pokračovať rekonštrukcia tohto objektu. Vlastník objektu požaduje, aby mu bolo umožnené počas celého trvania rekonštrukcie prichádzať s ťažkými mechanizmami po celej dĺžke tejto strany riešeného územia (parc. č. 535/3), až ku zadnému koncu svojho objektu, kde má mať dostatok miesta na to, aby sa tu stavebné mechanizmy a nákladné autá mohli otočiť. Po dokončení rekonštrukcie objektu ho má lemovať prístupová cesta pre osobné motorové vozidlá situovaná na riešenom území (parc. č. 535/3) pozdĺž objektu. Vlastník objektu požaduje 5 parkovacích miest v riešenom území. Po dokončení rekonštrukcie Stephanea vlastníkom objektu zvažuje vytvorenie arcidiecézneho múzea na prvom poschodí a archívu, čítárne a kaviarne na prízemí. Uvažuje sa s prepojením kaviarne a parku, ktorý má na riešenom území vzniknúť tak, že kaviareň by mohla smerovať do riešeného územia a eventuálne na ňom mať situovanú letnú terasu. Vlastník

objektu Stephaneum má v úmysle vybudovať novú elektrickú prípojku, ktorá by mala viesť z nového umiestnenie trafostanice.

Dom hudby - vlastník: Trnavský samosprávny kraj

Riešené územie je z jednej strany ohraničené tzv. Domom hudby (na parcele č. 531), ktorý plní funkciu múzea (s expozíciou viažucou sa na osobu M.Sch.Trnavského) a v blízkej dobe má prejsť rekonštrukciou so zmenou využitia aj na osvetové stredisko. Budúce osvetové stredisko má mať na prízemí kancelárie a výstavnú miestnosť. V parteri sa v minulosti nachádzala kaviareň, aktuálne tu nie je. V budúcnosti by teoreticky mohla byť obnovená, so sedením vo dvore. Osvetové stredisko má byť funkčne prepojené so synagógou. Má sa zachovať možnosť prízjazdu osobným motorovým vozidlom na účely zásobovania zo strany Halenárskej ulice. Prízjazd nie je vhodné riešiť z Ulice M. Schneidera Trnavského, lebo z tejto ulice vedie do Domu hudby resp. jeho dvoru historická brána, ktorá by sa prejazdom vozidiel a častým otváraním/zatváraním mohla poškodiť. Pohyb chodcov týmto miestom je ale možný a vítaný, dvere bývajú počas dňa pre peších otvorené. Osvetové stredisko požaduje 2 parkovacie miesta v riešenom území. Osvetové stredisko sídliace v Dome hudby (na parcele č. 531) potrebuje pódium pre príležitostné hudobné a divadelné vystúpenia.

Synagóga (Galéria Jána Koniarka) - vlastník: Trnavský samosprávny kraj

V území sa nachádza historická synagóga (na parcele č. 536/3), ktorá je v správe Galérie Jána Koniarka v Trnave. Je potrebné zachovať možnosť prízjazdu motorovým vozidlom zo zadnej strany synagógy pre účely zásobovania a prevádzky (výstavná činnosť). V súčasnosti je tento vjazd riešený z Haulíkovej ulice. Galéria uvažuje s 2 parkovacími miestami v riešenom území. Pred synagógou zo strany Halenárskej ul. sa nachádza pamätník Holokaustu, ktorý je pietnym miestom, čo treba vziať do úvahy pri navrhovaní využitia časti riešeného územia v jeho blízkosti.

**Požiadavky vlastníkov riešených pozemkov, prevádzkovateľov a Krajského pamiatkového úradu (ďalej "KPÚ")**

1. Riešené územie by malo slúžiť návštevníkom počas všedného dňa s minimálnou prevádzkou, ale zároveň by malo slúžiť na hromadné príležitostné akcie, ako napr. sv. omša, výstava umeleckých diel, koncert vážnej hudby, premietanie filmu + ako ďalší priestor, ktorý bude zapojiteľný do celomestských akcií - Tradičný trnavský jarmok, Trnavský rínek.
2. Za ťažiskový priestor riešeného územia je považovaný priestor medzi synagógou a objektom Stephanea.
3. Parčík bude cez deň verejne prístupný, na noc sa bude uzatvárať.
4. Jednotlivé inštitúcie (Galéria Jána Koniarka, Trnavské osvetové stredisko, Západoslovenské múzeum, Rímskokatolícka Cirkev - Trnavská arcidiecéza, Mesto Trnava) budú môcť usporadúvať akcie s kontrolovaným vstupom; časť územia môže byť vtedy dočasne odčlenená od zvyšku.
5. Vzhľadom na to, že riešené územie je uzatvoreným areálom - vnútroblok, z hľadiska KPÚ je vnímané vo voľnejšom režime, ako okolitá CMZ. To umožňuje umiestňovať doňho prvky mestského mobiliáru, materiálové riešenie povrchov a ďalšie riešenia odlišné od tých, ktoré sú plošne používané v CMZ.
6. Zo strany Halenárskej ulice je potrebné uvažovať s nedávno realizovaným oplotením. Predpokladá sa zachovanie existujúceho vstupu pre peších a rozšírenie vstupu pre dopravu pri objekte Stephanea.
7. Oplotenie synagógy bolo realizované z grantov EÚ a do novembra 2020 nie je možné doň zasahovať. V návrhu je možné rátať s jeho úpravou (alebo odstránením) po tomto termíne.
8. Očakáva sa, že v riešenom území bude umiestnená parková úprava (parčík) vybudovaná predovšetkým vysokou zeleňou, s možným doplnením popínavkami a trvankami. Vysoká vegetácia okrem iného vytvorí tieň pre príjemný pobyt v území.
9. V rámci riešeného územia sa počíta s umiestnením vodných prvkov - na ochladenie ovzdušia a na pitie.
10. Je žiadané, aby riešenie územia rátalo s tým, že v jeho ploche bude vsakovať dažďová voda zo spevnených plôch, prípadne zo striech okolitých objektov. Preferujú sa prírodné riešenia pred technickými.
11. V riešenom území sa na pozemku s parc. č. 524/2 nachádza trafostanica. Verejný obstarávateľ má zámer ju premiestniť do inej lokality mimo riešené územie. Koncepčná štúdia v 2. kole verejného obstarávania nebude rešpektovať jej existenciu v predmetnom území. Upozorňujeme, že pozemky s parc. č. 524/1 a 524/2 majú vyššiu nivelitu oproti okolitému terénu o cca. 1,2 metra.
12. Do územia sa uvažuje s možnosťou vjazdu pre dopravu z Haulíkovej ulice (pri súčasnej trafostanici) a z Halenárskej ulice (pri objekte Stephanea).
13. Vlastníkom a prevádzkovateľom jednotlivých inštitúcií v území postačuje možnosť prístupu k svojmu objektu osobným motorovým vozidlom pre účely zásobovania. Parkovanie ale môže byť umiestnené spoločne, v rámci celého riešeného územia. Pri riešení parkoviska platia zásady pre tvorbu parkovísk v meste - v rámci spevnených parkovacích plôch musí byť min. 1 strom na 80m<sup>2</sup>.

### **Požiadavky vyplývajúce z územného plánu**

Riešenie požadované v tejto Výzve je t. č. v rozpore s Územným plánom Centrálnej mestskej zóny Trnava, avšak prebieha zmena územného plánu, vďaka ktorej bude regulácia územia v súlade so zámerom popísaným v tejto Výzve. Verejný obstarávateľ predpokladá, že v čase povoľovacieho procesu bude táto zmena platná.

### **Predpokladané investičné náklady**

Výška predpokladanej celkovej investície na realizáciu stavby je **300 000,- € bez DPH**, bez uvažovania nákladov na presun trafostanice.

## **Nadväzujúca zákazka**

### **Predmet nadväzujúcej zákazky a predpokladané termíny**

Predmetom zákazky bude dodanie nasledujúcich služieb:

1. dopracovanie koncepcnej štúdie do plnohodnotnej architektonickej štúdie a projektu pre územné rozhodnutie.  
- 3 mesiace od podpisu zmluvy (min. 3 konzultácie)
2. vypracovanie projektu pre stavebné povolenie (v súlade s Vyhláškou č. 453/2000 Z. z.) v podrobnosti realizačného projektu (v súlade s rozsahom prác podľa sadzobníka UNIKA), súčasťou dokumentácie bude aj výkaz výmer a rozpočet, ktoré budú použité ako podklad pre výber zhotoviteľa stavebných prác.  
- 4 mesiace od pokynu verejného obstarávateľa (min. 4 konzultácie)
3. vykonávanie občasného autorského dozoru (v súlade s rozsahom prác podľa sadzobníka UNIKA)

### **Maximálna hodnota plnenia nadväzujúcej zákazky**

Maximálna hodnota plnenia nadväzujúcej zákazky je **23 500,- € bez DPH**. V prípade prekročenia tejto hodnoty ponukovou cenou za plnenie nadväzujúcej zákazky bude ponuka vylúčená z verejného obstarávania.



## **Informácie o Výzve**

### **Podmienky účasti**

Uchádzačom môže byť každý, kto je oprávnený na činnosť podľa § 4 a § 4a zákona č. 138/1992 Zb. o autorizovaných architektoch a autorizovaných stavebných inžinieroch v znení neskorších predpisov (ďalej „ZAA“), alebo je oprávnený na totožnú činnosť podľa právnych predpisov iného štátu. To znamená, že uchádzač je buď (i) autorizovaným architektom (§ 4 ZAA) alebo (ii) autorizovaným krajinným architektom (§ 4a ZAA). Uchádzač preukáže splnenie týchto podmienok predložením kópie oprávnenia dodávať službu – doklad o zápise do príslušných zoznamov podľa ZAA (**kópia autorizačného osvedčenia**), prípadne rovnocenného dokumentu vydaného v inom štáte a pri súčasnom podpísaní čestného vyhlásenia (**príloha č. 1**). Nesplnenie týchto požiadaviek je dôvodom na vylúčenie z verejného obstarávania.

### **Komunikácia**

O výsledkoch 1. kola budú všetci uchádzači informovaní e-mailom koordinátorom verejného obstarávania. V 2. kole je možné zasielať otázky, resp. žiadosti o vysvetlenie e-mailom na adresu koordinátora verejného obstarávania. Odpoveď na každú včas doručenú otázku v 2. kole oznámi koordinátor verejného obstarávania všetkým uchádzačom e-mailom a zároveň bude odpoveď zverejnená na internetovej stránke verejného obstarávania.

### **Dôvody pre vylúčenie ponuky**

Ponuka bude vylúčená v prípade, ak v súlade s touto Výzvou:

- nevyhovela požiadavkám na rozsah, obsah alebo formu,
- nebola predložená do predpísaného termínu.

### **Obhliadka riešeného územia**

Organizovaná obhliadka v rámci 2. kola sa uskutoční v termíne, ktorý bude určený dohodou s účastníkmi oslovenými na účasť v 2. kole. Na obhliadke budú sprístupnené exteriérové priestory v rámci riešeného územia. Počas obhliadky nebudú zodpovedané otázky. Tie je možné zaslať e-mailom koordinátorovi verejného obstarávania.

## **Spracovanie a hodnotenie ponúk**

### **Predloženie ponuky - spôsob, termín, miesto**

Ponuku v 1. kole uchádzač doručí e-mailom na adresu koordinátora verejného obstarávania v termíne: najneskôr dňa 31.07.2019 do 16:00.

Ponuku v 2. kole predloží uchádzač v sídle verejného obstarávateľa v termíne 23.09.2019 medzi 8:00 až 9:00, pred osobnou prezentáciou, do rúk koordinátora verejného obstarávania.

Pre posúdenie termínu doručenia ponuky je rozhodujúci dátum a čas jej faktického doručenia koordinátorovi verejného obstarávania (1. kolo – e-mailom, 2. kolo - osobne). Ponuky, ktoré budú koordinátorovi verejného obstarávania doručené neskôr ako vo vyššie uvedený deň a čas, nebudú zaradené do hodnotenia. V prípade, že účastník neodovzdá návrh v 2. kole načas, návrh nebude môcť byť prijatý a účastníkovi nebude vyplatená odmena.

### **Spracovanie ponuky - 1. kolo – referencie**

Uchádzači podávajú svoje ponuky do 1. kola v rozsahu:

- kópia autorizačného osvedčenia
- čestné vyhlásenie (príloha č. 1) s identifikačnými údajmi uchádzača a kontaktnej osoby
- referencie - uchádzač predloží tri svoje referenčné projekty s ich stručným opisom (každý projekt na 1 formát A3). Referenčné projekty majú ilustrovať schopnosť uchádzača spracovať tento typ zákazky. Preferuje sa predloženie realizovaných projektov porovnateľného zadania a rozsahu (projekt verejného priestranstva, krajinárskych úprav, detského ihriska, parku a pod.). Súčasťou formátu bude grafická časť s popisom (názov a miesto, autor, základné bilancie, termín realizácie/projekcie, rozsah uchádzačom vykonaných projekčných fáz, výška investičných nákladov). Uchádzač, ktorý nemá dostatok realizovaných projektov podobného typu, môže predložiť projekty iného typu, prípadne projekty, ktoré neboli realizované. Účelom tejto výnimky je umožniť účasť aj začínajúcim architektom.

### **Hodnotenie ponuky - 1. kolo**

Porota overí splnenie podmienok účasti (kvalifikácie), vyhodnotí ponuky posúdením kvality referenčných projektov. Na základe takéhoto vyhodnotenia zostaví porota poradie predložených ponúk. Uchádzači, ktorých ponuky sa umiestnia na prvých troch miestach v poradí zostavenom porotou, postúpia do 2. kola verejného obstarávania a zo strany verejného obstarávateľa im bude vystavená objednávka na spracovanie koncepcnej štúdie v 2. kole.

## **Spracovanie ponuky - 2. kolo - vytvorenie koncepcnej štúdie**

Obsah koncepcnej štúdie:

- situácia riešeného územia - spevnené/nespevnené plochy, mestský mobiliár
- 2 vizualizácie z ľudského horizontu
- zákresová vizualizácia z nadhľadu do predpísanej fotografie
- architektonický detail - oplotenie, mobiliár, spevnené/nespevnené plochy
- prípadne ďalšie grafické výstupy objasňujúce dôležité momenty návrhu
- bilancia plôch
- odhad nákladov na realizáciu
- identifikačné údaje uchádzača, informácia, kto je autorom koncepcnej štúdie
- ponuková cena za plnenie celej nadväzujúcej zákazky (vypracovanie projektovej dokumentácie v rozsahu určenom v tejto Výzve) v Eurách bez DPH. Uchádzač, ktorý je platcom DPH, upozorní verejného obstarávateľa na túto skutočnosť.

Koncepcná štúdia bude predložená na:

- dvoch paneloch 700 x 1000 mm (kappa doska hr. 5 mm)
- v digitálnej podobe vo formáte .pdf na CD/DVD/USB kľúči (prezentácia + 2 x panel 700 x 1000 mm).

Koncepcná štúdia bude prezentovaná na videoprojektore.

## **Hodnotenie koncepcnej štúdie - 2. kolo**

Vybraní uchádzači jednotlivo predstavia svoje práce pred porotou. Následne porota počas svojho neverejného rokovania hlasovaním určí poradie ponúk. Uchádzač, ktorého ponuka sa umiestni na prvom mieste v hodnotení ponúk v 2. kole, bude verejným obstarávateľom vyzvaný na uzavretie zmluvy o dodaní nadväzujúcej zákazky (ďalej "zmluva").

Uchádzač je povinný poskytnúť verejnému obstarávateľovi riadnu súčinnosť potrebnú na uzavretie zmluvy tak, aby bola uzavretá do 10 pracovných dní, odkedy bol uchádzač na jej uzavretie písomne vyzvaný. Ak v uvedenej lehote uchádzač odmietne zmluvu uzavrieť alebo neposkytne súčinnosť podľa predchádzajúcej vety, verejný obstarávateľ môže uzavrieť zmluvu s uchádzačom, ktorý sa umiestnil ako nasledujúci v poradí.

## **Hodnotiace kritériá**

- celková architektonická a urbanistická kvalita navrhovaného riešenia – 60% celkového hodnotenia
- ekonomická realizovateľnosť – 20% celkového hodnotenia
- ponuková cena - 20% celkového hodnotenia

## Porota

Posudzovanie ponúk v 1. a 2. kole bude vykonávať porota formou diskusie a hlasovaním v zložení:

1. Ing. arch. Jakub Kopec  
autorizovaný architekt ČKA, nezávislý na verejnom obstarávateľovi
2. Ing. Klára Záhradníčková, M.A.  
autorizovaná krajinná architektka ČKA, nezávislá na verejnom obstarávateľovi
3. Ing. arch. Peter Lényi  
autorizovaný architekt SKA, nezávislý na verejnom obstarávateľovi
4. Ing. Jarmila Garaiová  
MsÚ Trnava - odbor územného rozvoja a koncepcií, referát ekológie, závislá na verejnom obstarávateľovi
5. Ing. arch. Peter Purdeš  
MsÚ Trnava - OÚRaK, vedúci úseku urbanisticko-architektonickej koncepcie, autorizovaný architekt SKA, závislý na verejnom obstarávateľovi

Náhradníci poroty:

1. Mgr. art. Vít Halada, ArtD.  
autorizovaný architekt SKA, nezávislý
2. Ing. arch. Tomáš Guniš  
MsÚ Trnava - OÚRaK, vedúci Odboru územného rozvoja a koncepcií, závislý na verejnom obstarávateľovi

Expertí:

1. JUDr. Peter Bročka, LL.M., primátor Trnavy
2. Ing. arch. Gabriela Kvetanová, riaditeľka Krajského pamiatkového úradu v Trnave
3. Ing. Zuzana Zemanová, TTSK - oddelenie investičných činností
4. Ing. arch. Aneta Zedníková, TTSK - oddelenie marketingu a propagácie
5. Štefan Zvončan, správca majetku Rímskokatolíckej cirkvi, Trnavská arcidiecéza
6. PhDr. Vladimír Beskid, riaditeľ Galérie Jána Koniarka v Trnave

## Režijné odmeny

Každému z uchádzačov, ktorí v 2. kole predložia a predstavia koncepčné štúdie v požadovanom rozsahu, bude vyplatená odmena 1 500,- € bez DPH.

## Termíny verejného obstarávania

- |  |  |
|--|--|
| - zverejnenie výzvy  | 05.07.2019 (piatok)                    |
| - lehota na predloženie referencií do 1. kola  | do 31.07.2019, 16:00 hod. (streda)     |
| - hodnotiace zasadnutie poroty k 1. kolu   | predbežne 02.08.2019 (piatok)          |
| - vyznamenanie uchádzačov o výsledku 1. kola   | do 09.08.2019 (piatok)                 |
| - lehota na predloženie ponúk do 2. kola spojená s 2. hodnotiacim zasadnutím poroty a vyhodnotením 2. kola | predbežne 23.09.2019 o 9:00 (pondelok) |
| - oznámenie výsledkov  | do 30.09.2019 (pondelok)               |
| - vyplatenie odmien  | do 31.10.2019 (štvrtok)                |

## **Záverečné ustanovenia**

Odovzdaním ponuky vyslovuje uchádzač súhlas s podmienkami definovanými v tejto Výzve. Rozhodnutie poroty je záväzné pre verejného obstarávateľa, uchádzačov a členov poroty a nie je možné sa proti nemu odvolať ani ho inak napadnúť. V prípade, že by sa verejný obstarávateľ rozhodol nerealizovať tento investičný zámer, na základe teraz neznámych príčin, vyhradzuje si právo neuzavrieť zmluvu o zadaní zákazky so žiadnym z ocenených uchádzačov. Uchádzač musí byť zapísaný v registri partnerov verejného sektora v prípade, ak mu táto povinnosť vyplýva zo zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Ak sa preukáže, že uchádzač nespĺňa podmienky účasti, bude vylúčený z verejného obstarávania v ktorejkoľvek fáze. Variantné riešenia sa povoľujú. Elektronická aukcia sa nepoužije. Nevyžaduje sa predkladanie ponúk a ich častí vo forme elektronického katalógu. Uchádzač je viazaný predloženou ponukou po dobu 90 kalendárnych dní.

### **Autorské práva**

Verejný obstarávateľ sa zaväzuje dodržiavať autorské práva uchádzačov v zmysle zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov. Uchádzač predložením ponuky dáva verejnému obstarávateľovi súhlas s použitím autorského diela, z ktorého ponuka pozostáva, na všetky účely potrebné pre účasť v predmetnom verejnom obstarávaní ako aj na verejné vystavenie ponuky za účelom informovania verejnosti. Použitie autorského diela na iné účely podlieha osobitnému súhlasu autorov diela. Verejný obstarávateľ bude s osobnými údajmi uchádzača zaobchádzať v súlade s príslušnými právnymi predpismi.

### **Protokol**

Zo zasadnutí poroty vypracuje koordinátor verejného obstarávania protokol o priebehu hodnotenia. Kópia záverečného protokolu bude zaslaná všetkým hodnoteným uchádzačom.

## **Zoznam podkladov a príloh**

### **Zoznam podkladov (budú poskytnuté vyzvaným uchádzačom v 2. kole)**

- 2d mapové podklady: - technická mapa územia s hranicou riešeného územia (.dwg)
  - ortofotomapa (tif)
  - dokumentácia oplotenia pri Halenárskej ulici (.dwg)
- 3D model mesta (.pdf, .skp, .dwg)
- fotodokumentácia vrátane zákresovej fotografie z nadhľadu (.jpg)
- história (.jpg, .doc)

### **Zoznam príloh**

príloha č. 1      Čestné vyhlásenie



## Príloha č. 1: Čestné vyhlásenie

meno a priezvisko/  
obchodné meno uchádzača .....

trvalý pobyt/ miesto  
podnikania/ sídlo uchádzača .....

.....

dátum narodenia / IČO  
uchádzača .....

štatutárny orgán uchádzača  
(ďalej „uchádzač“) .....

.....

telefónne číslo a  
email pre komunikáciu  
s koordinátorom VO .....

Dole podpísaný uchádzač čestne vyhlasujem, že spĺňam podmienky účasti vo verejnom obstarávaní verejného obstarávateľa: Mesto Trnava, sídlo: Hlavná ulica 1, 917 71 Trnava, v zmysle Výzvy na predkladanie ponúk vo verejnom obstarávaní na zákazku s nízkou hodnotou postupom podľa § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej „ZVO“) s názvom „**Parčík a verejný priestor pri synagóge v Trnave**“, teda:

- I. som oprávnený dodávať obstarávanú službu;
- II. nemám uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike alebo štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu;
- III. pokiaľ mnou predložená koncepcná štúdia zvíťazí, mám zaistený dostatok oprávnení vrátane disponovania potrebnými autorskými právami na to, aby som mohol uzavrieť zmluvu o dielo alebo obdobnú zmluvu na dopracovanie štúdie v ďalších stupňoch projektovej dokumentácie, podľa ktorej môže byť následne realizovaná stavba;
- IV. nie som osobou vylúčenou z účasti z týchto dôvodov:
  - a) nie som zamestnancom verejného obstarávateľa, ani iná osoba, ktorá poskytuje verejnému obstarávateľovi vo verejnom obstarávaní podpornú činnosť a ktorá sa podieľala na príprave alebo realizácii predmetného verejného obstarávania;
  - b) nie som osoba s rozhodovacími právomocami verejného obstarávateľa, ktorá môže ovplyvniť výsledok predmetného verejného obstarávania bez toho, aby sa nevyhnutne podieľala na jeho príprave alebo realizácii;
  - c) nie som blízkou osobou, spoločníkom, štatutárnym orgánom, zamestnancom ani zamestnávateľom osôb uvedených v písmenách a) a b).

V prípade, ak sa niektoré z tvrdení ukáže ako nepravdivé, zaväzujem sa verejnemu obstarávateľovi nahradiť všetku škodu, ktorá mu takto vznikne.

V ..... dňa .....  
.....  
podpis uchádzača